PLE-1MAxx0-EU Микширующий усилитель Plena

www.bosch.ru





- 4 микрофонных/линейных входа и 3 входа для источников музыки
- ▶ 100 В и телефонный вход с возможностью настройки приоритета и функцией голосовой активации VOX
- ▶ Выход только для объявлений, трехпроводная коррекция громкости
- Активируемые голосом приоритетные экстренные объявления
- ▶ Широкий диапазон мощности (30, 60 и 120 Вт)

Микширующие усилители Plena представляют собой высокопроизводительные профессиональные системы громкого оповещения с самыми современными функциями. Простота использования этих усилителей отражает важный принцип: сложность присуща конструкции и не отражается на удобстве использования техники. При помощи этого усилителя добиться высокой четкости объявления или хорошего воспроизведения музыки так же легко, как включить радиоприемник. Усилитель также удивительно доступен по цене, сохранив такие функции как приглушение,

Функции

приоритет и гибкость.

Микрофонные и линейные входы

Для всех микрофонных/линейных входов можно выбрать уровень чувствительности для микрофона или для линии. Выполняется балансировка входов, но входы могут использоваться и без балансировки. Можно включить фантомный источник питания для подачи питания на конденсаторные микрофоны.

Входные каналы 1 и 2 могут получать приоритет над всеми микрофонными и музыкальными входами:

- Вход 1 активируется замыканием контакта при нажатии кнопки РТТ (тангента). Можно настроить включение двухтонального звукового сигнала перед объявлением.
- Вход 2 может включаться автоматически при подаче на него сигнала, т. е. если кто-то говорит в микрофон (активация VOX).

Если приоритет настроен для одного или обоих входов, величину затухания (снижения) сигнала на входах типа "тюльпан" можно задать в пределах от -2 дБ (небольшое затухание) до -∞ дБ (отключение звука). Это позволяет использовать функцию наложения голоса. Входные каналы 1 и 2 также оснащены речевыми фильтрами для улучшения четкости объявлений.

Музыкальные входы

Имеются отдельные музыкальные входы с собственным селектором и регулятором громкости. Пользователь может выбирать источник музыки,

такой как проигрыватель компакт-дисков или радио (например, PLN-DVDT), и задавать уровень громкости музыки.

Персонализация настроек

В системе предусмотрены и другие уникальные функции, например маркировка входов, источников музыки и зон ярлыками. Такие ярлыки можно вставить в прозрачные окошки на передней панели системы.

Еще одна полезная функция — обозначение предпочтительных настроек цветными метками на необходимых уровнях всех регуляторов. Это существенно упрощает настройку системы: например, для одной задачи все регуляторы можно установить по серебристым меткам, а для другой задачи — по красным меткам.

Интеграция

Для облегчения интеграции с другими системами оповещения или телефонной/пейджинговой связи используется тревожных вход, телефонный/100 В, с активацией VOX. Он имеет собственный регулятор предустановленных уровней громкости и переопределяет все остальные входы, включая вызывную станцию и входы 1 и 2.

У данного устройства также есть линейный выход для добавления усилителей при создании более крупных, мощных систем. Данный выход можно настроить для передачи только музыки, например, предоставляя телефонной системе возможность передачи музыки в режиме ожидания.

Питание

Выпускаются микширующие усилители с выходной мощностью 30, 60 и 120 Вт. Эти значения мощности доступны непосредственно на соединениях с постоянным напряжением 100 В и на соединениях с низким сопротивлением при нагрузке 4 Ом. Кроме того, на усилителях имеется отдельный выходной канал с напряжением 100 В с активацией только для вызовов, предназначенный для оповещения в зонах, где требуются только приоритетные объявления. Выход с активацией только для вызовов может также использоваться для 3-проводного дистанционного регулятора громкости.

Состояние выхода

Индикаторный измеритель уровня громкости выполняет мониторинг главного выхода. Выходной сигнал подается на разъем для наушников под измерителем уровня громкости. Для повышения надежности и удобства использования в микшере имеется встроенный ограничитель, который ограничивает сигнал на выходе, если пользователь выбрал слишком большую громкость.

Элементы управления и индикаторы Вид спереди

- Выключатель питания
- Индикатор питания

- Индикаторный измеритель уровня громкости для главного выхода (имеются индикаторы для -18, -12 -6, -3 и 0 дБ)
- Главный регулятор громкости
- Четыре регулятора громкости для входов микрофонов
- Регулятор высоких частот
- Регулятор низких частот
- Разъем для подключения наушников
- Кнопка фоновой музыки

Вид сзади

- DIP-переключатели
- Уровень приглушения
- Регулятор громкости Tel/100 B

Подключения

См. технические характеристики.

Сертификаты и согласования

Безопасность	согласно EN 60065
Электромагнитная эмиссия	согл. EN 55103-1
Электромагнитная совместимость	согл. EN 55103-2

Замечания по установке/конфигурации



Вид сзади

Состав изделия

Кол-во	Компоненты	
1	PLE-1MAxx0-EU Микширующий усилитель Plena	
1	кабель питания;	
1	Руководство	
1	Комплект монтажных кронштейнов для установки в стойку 19"	
1	Компакт-диск Plena Easy Line	

Техническое описание

Электрические характеристики

Питание от сети	
Напряжение	230 В перем. тока ±10 %, 50/60 Гц (снижение мощности при понижении напряжения электросети или батареи)

3 | PLE-1MAxx0-EU Микширующий усилитель Plena

Пусковой ток для PLE-1MA030- EU Пусковой ток для PLE-1MA060- EU Пусковой ток для PLE-1MA120- EU Потребляемая мощность PLE-1MA030-EU 100 BA PLE-1MA120-EU 200 BA PLE-1MA120-EU 400 BA PA60чие характеристики Частотная характеристика От 50 Гц до 20 кГц (+1/-3 дБ при номинальной выходной мощности, 1 кГц Регулировка низких частот Макс12/+12 дБ (частота зависит от настроек) Вход RJ-45 1 х Вход настенной панели Вход Настенной панели Вход 1 (контакт РТТ с функцией приглушения) Вход N (контакт РТТ с функцией приглушения на входе 2) Микрофонный/линейный вход Вход 1 (контакт РТТ с функцией приглушения на входе 2) Чувствительность 1 мВ (микрофон); 1 В (линия) Чувствительность 1 мВ (микрофон); 1 В (линия) Динамический диапазон 93 дБ Уровень сигнал-шум (фикс. при мин. уровне громкости/выкл.): Козффициент подавления (микрофон) 3 П ды би коро би цро от би до		
ЕÚ Пусковой ток для PLE-1MA120- EU Потребляемая мощность PLE-1MA030-EU 100 BA PLE-1MA060-EU 200 BA PLE-1MA120-EU 400 BA Paбочие характеристики Частотная характеристика От 50 Гцдо 20 кГц (+1/-3 дБ при -10 дБ при номинальной выходной мощности) Искажения <1% при номинальной выходной мощности, 1 кГц Perулировка низких частот Макс12/+12 дБ (частота зависит от настроек) Вход RJ-45 1х Вход настенной панели Для PLE-WP3S2Z Микрофонный/линейный вход Вход 1 (контакт РТГ с функцией приглушения) Входы 2−4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Входы 2−4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Импеданс Входы 2−4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Уровень сигнал-шум (фикс. при мин. у5 кОм (пинейный); >5 кОм (пинейный) Динамический диапазон Уровень сигнал-шум (фикс. при мин. уровне громкости) Коэффициент подавления синфазното сигнала (микрофон) Входь (от 50 Гц до 20 кГц) Коэффициент подавления синфазното сигнала (микрофон) Входь (от 50 Гц до 20 кГц)		4,5 A
EÜ Потребляемая мощность PLE-1MA030-EU 100 BA PLE-1MA060-EU 200 BA PLE-1MA120-EU 400 BA Pa6oчие характеристики □ 50 Гцдо 20 кГц (+1 /-3 дБ при -10 дБ при номинальной выходной мощности, 1 кГц □ 1 % при номинальной выходной мощности, 1 кГц □ 1 % при номинальной выходной мощности, 1 кГц □ 1 кГц □ 1 % при номинальной выходной мощности, 1 кГц □ 1 кГц □ 1 % при номинальной выходной мощности, 1 кГц □ 2 кГц □		5 A
PLE-1MA030-EU 100 BA PLE-1MA060-EU 200 BA PLE-1MA120-EU 400 BA Pa6oчие характеристики 0т 50 Гцдо 20 кГц (+1/-3 дБ при -10 дБ при номинальной выходной мощности) Искажения < 1 % при номинальной выходной мощности, 1 кГц		10 A
PLE-1MA060-EU 200 BA PLE-1MA120-EU 400 BA Рабочие характеристики	Потребляемая мощность	
Рабочие характеристики от 50 Гцдо 20 кГц (+1 /-3 дБ при -10 дБ при номинальной выходной мощности) Искажения < 1 % при номинальной выходной мощности, 1 кГц	PLE-1MA030-EU	100 BA
Рабочие характеристика от 50 Гцдо 20 кГц (+1/-3 дБ при -10 дБ при номинальной выходной мощности) Искажения < 1 % при номинальной выходной мощности, 1 кГц	PLE-1MA060-EU	200 BA
Частотная характеристика от 50 Гцдо 20 кГц (+1/-3 дБ при номинальной выходной мощности) Искажения <1% при номинальной выходной мощности, 1 кГц	PLE-1MA120-EU	400 BA
При -10 дБ при номинальной выходной мощности) Искажения	Рабочие характеристики	
Выходной мощности, 1 кГц Регулировка низких частот Макс12/+12 дБ (частота зависит от настроек) Регулировка высоких частот Макс12/+12 дБ (частота зависит от настроек) Вход RJ-45 1 х Вход настенной панели Для PLE-WP3S2Z Микрофонный/линейный вход 4 х Вход 1 (контакт РТТ с функцией приглушения) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Чувствительность 1 мВ (микрофон); 1 В (линия) Импеданс Уровень сигнал-шум (фикс. при мин. уровне громкости/выкл.): Коэффициент подавления синфазного сигнала (микрофон) Хастота зависит от настроек) Макс12/+12 дБ (частота зависит от настроек) Вкас12/+12 дБ (частота зависит от настроек) 1 х Макс12/+12 дБ (частота зависит от настроек) 1 х Коэффициент подавления синфазного сигнала (микрофон) Макс12/+12 дБ (частота зависит от настроек) 1 х Вкас12/+12 дБ (частота зависит от настроек) 1 х Вкод (микрофон); 1 В (линия) 1 кОм (микрофонный); >5 кОм (линейный) > 75 дБ > 40 дБ (от 50 Гц до 20 кГц)	Частотная характеристика	при -10 дБ при номинальной
Зависит от настроек) Регулировка высоких частот Вход RJ-45 Вход настенной панели Вход 1 (контакт РТТ с функцией приглушения) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Входы 2-4 (VOX с функцией питанием) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушения, с фантомным питанием) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушений, с фантомным питанием) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушений, с фантомным питанием) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушений, с фантомным питанием) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушений, с фантомным питанием) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушений, с фантомным питанием) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушений, с фантомным питанием) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушений, с фантомным питанием) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушений, с фантомным питанием) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушений, с фантомным питанием) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушений, с фантомным питанием) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушений, с фантомным питанием) Входы 3-контактный с фантомным питанием 3-контактный хLR, симметричный, с фантомным питанием 3-контактный хLR, симметричный, с фантомным питанием 4 x Вход 1 (контактный с фантомным питанием) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушений, с фантомным питанием 3-контактный хLR, симметричный, с фантомным питанием 3-контактный хLR, симметричный, с фантомным питанием 3-контактный хLR, симметричный, с фантомным питанием 4 x Вход 1 (контактный хLR, симметричный хLR, симметричны	Искажения	
Вход RJ-45 Вход настенной панели Вход 1 (контакт РТТ с функцией приглушения) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Чувствительность Импеданс Зком (микрофонный); Зком (микрофон); 1 В (линия) Уровень сигнал-шум (фикс. при мин. уровне громкости) Сигнал-шум (фикс. при мин. уровне громкости) Коэффициент подавления синфазного сигнала (микрофон) Тих Динамический диапазон Зконтактный ХLR, симметричный, с фантомным питанием Зконтактный Акр. Зконтактный Окантомным (Зконтактный Акр. Зконтактный Окантомным питанием Зконтактный Акр. Зконтактный Акр. Зконтактный Акр. Зконтактный Акр. Зконтактный Акр. Зконтактный Акр. Зконтактный Окантомным питанием Зконтактный Акр. Зконтактный Акр. Зконтактный Акр. Зконтактный Окантомным питанием Зконтактный Окантомным питанием Зконтактный Акр. Зконтактный Окантомным питанием Зконтактный Акр. Зконтактный Акр	Регулировка низких частот	
Вход настенной панели Для PLE-WP3S2Z Микрофонный/линейный вход Вход 1 (контакт PTT с функцией приглушения) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) З-контактный разъем XLR, симметричный, с фантомным питанием Чувствительность 1 мВ (микрофон); 1 В (линия) Импеданс >1 кОм (микрофонный); >5 кОм (линейный) Динамический диапазон 93 дБ Уровень сигнал-шум (фикс. при мин. уровне громкости) Сигнал-шум (фикс. при мин. уровне громкости/выкл.): Коэффициент подавления синфазного сигнала (микрофон) **Notation of the contraction of the	Регулировка высоких частот	
Микрофонный/линейный вход Вход 1 (контакт РТТ с функцией приглушения) Входы 2–4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Входы 2–4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Чувствительность Импеданс Динамический диапазон Уровень сигнал-шум (фикс. при макс. уровне громкости) Сигнал-шум (фикс. при мин. уровне громкости/выкл.): Коэффициент подавления синфазного сигнала (микрофон) Корфонный (микрофон) Робительное от бран	Вход RJ-45	1 x
Вход 1 (контакт РТТ с функцией приглушения) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Входы 2-4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) З-контактный разъем XLR, симметричный, с фантомным питанием Чувствительность 1 мВ (микрофон); 1 В (линия) Импеданс >1 кОм (микрофонный); >5 кОм (линейный) Динамический диапазон 93 дБ Уровень сигнал-шум (фикс. при мин. уровне громкости) Сигнал-шум (фикс. при мин. уровне громкости/выкл.): Коэффициент подавления синфазного сигнала (микрофон) >40 дБ (от 50 Гц до 20 кГц)	Вход настенной панели	Для PLE-WP3S2Z
функцией приглушения) Симметричный, с фантомным питанием (3-контактный разъем XLR, симметричный, с фантомным питанием) Входы 2–4 (VOX с функцией приглушения на входе 2) Чувствительность 1 мВ (микрофон); 1 В (линия) Импеданс Уровень сигнал-шум (фикс. при макс. уровне громкости) Сигнал-шум (фикс. при мин. уровне громкости/выкл.): Коэффициент подавления синфазного сигнала (микрофон) Сигнала (микрофон) Симметричный, с фантомным питанием 3-контактный XLR, симметричный, с фантомным питанием 4 мВ (микрофонный); >5 кОм (микрофонный), >70 дБ (микрофонный), >70 дБ (линейный) > 75 дБ Коэффициент подавления синфазного сигнала (микрофон)	Микрофонный/линейный вход	4 x
приглушения на входе 2) Симметричный, с фантомным питанием 1 мВ (микрофон); 1 В (линия) Импеданс >1 кОм (микрофонный); >5 кОм (линейный) Динамический диапазон 93 дБ Уровень сигнал-шум (фикс. при макс. уровне громкости) Сигнал-шум (фикс. при мин. уровне громкости/выкл.): Коэффициент подавления синфазного сигнала (микрофон)		симметричный, с фантомным питанием (3-контактный разъем XLR, симметричный, с фантомным
Умпеданс >1 кОм (микрофонный); >5 кОм (пинейный) Динамический диапазон 93 дБ Уровень сигнал-шум (фикс. при макс. уровне громкости) Сигнал-шум (фикс. при мин. уровне громкости/выкл.): Коэффициент подавления синфазного сигнала (микрофон) >1 кОм (микрофонный); >63 дБ (микрофонный), >70 дБ (линейный) >75 дБ >40 дБ (от 50 Гц до 20 кГц)		симметричный, с фантомным
>5 кОм (линейный) Динамический диапазон 93 дБ Уровень сигнал-шум (фикс. при макс. уровне громкости) Сигнал-шум (фикс. при мин. уровне громкости/выкл.): Коэффициент подавления синфазного сигнала (микрофон)	Чувствительность	1 мВ (микрофон); 1 В (линия)
Уровень сигнал-шум (фикс. при макс. уровне громкости) Сигнал-шум (фикс. при мин. уровне громкости/выкл.): Коэффициент подавления синфазного сигнала (микрофон)	Индолого	
при макс. уровне громкости) >70 дБ (линейный) Сигнал-шум (фикс. при мин. уровне громкости/выкл.): >75 дБ Коэффициент подавления синфазного сигнала (микрофон)	импеданс	>5 кОм (линейный)
уровне громкости/выкл.): Коэффициент подавления синфазного сигнала (микрофон) >40 дБ (от 50 Гц до 20 кГц)		
синфазного сигнала (микрофон)	Динамический диапазон Уровень сигнал-шум (фикс.	93 дБ >63 дБ (микрофонный),
Запас по уровню >17 дБ	Динамический диапазон Уровень сигнал-шум (фикс. при макс. уровне громкости) Сигнал-шум (фикс. при мин.	93 дБ >63 дБ (микрофонный), >70 дБ (линейный)
	Динамический диапазон Уровень сигнал-шум (фикс. при макс. уровне громкости) Сигнал-шум (фикс. при мин. уровне громкости/выкл.): Коэффициент подавления синфазного сигнала	93 дБ >63 дБ (микрофонный), >70 дБ (линейный) >75 дБ

Речевой фильтр	-3 дБ при 315 Гц, фильтр верхних частот, 6 дБ/окт
Источник фантомного питания	16 В при 1,2 кОм (микрофонный)
Музыкальный вход	3 x
Разъем	разъем Cinch, преобразование стерео в моно
Чувствительность	300 мВ
Импеданс	22 кОм
Уровень сигнал-шум (фикс. при макс. уровне громкости)	>70 дБ
Сигнал-шум (фикс. при мин. уровне громкости/выкл.):	>75 дБ
Запас по уровню	>25 дБ
Экстренный/телефонный	1 x
Разъем	7-контактный вставляемый евроразъем с винтовым зажимом
Чувствительность телефона	1 В максимум
Чувствительность 100 В	100 В максимум
Импеданс	>10 кОм
Уровень сигнал-шум (фикс. при макс. уровне громкости)	>65 дБ
VOX	Порог 50 мВ; время нарастания сигнала 150 мс; время выдержки 2 с
Общий/музыкальный выход	1 x
Разъем	3-контактный XLR, симметричный
Номинальный уровень	1 B
Импеданс	< 100 Om
Выход громкоговорителя 100 В	
Разъем	Подключаемые контактные колодки (евростандарт), плавающие
Макс. / номин. для PLE-1MA030	45 Вт / 30 Вт
Макс. / номин. для PLE-1MA060	90 Вт / 60 Вт

Выход громкоговорителя 4 Ом	
Разъем	Подключаемые контактные колодки (евростандарт), плавающие
PLE-1MA030-EU	11 В (30 Вт)
PLE-1MA060-EU	16 B (60 BT)
PLE-1MA120-EU	22 B (120 Bτ)

Механические характеристики

Размеры (В х Ш х Г)	100 x 430 x 270 мм (ширина 19 дюймов, высота 2U)
Монтаж	Автономный, в 19-дюймовую стойку
Цвет	Темно-серый
Bec	
PLE-1MA030-EU	прибл. 5 кг
PLE-1MA060-EU	прибл. 8,5 кг
PLE-1MA120-EU	прибл. 10,5 кг

Условия эксплуатации

Рабочая температура	от -10 °C до +45 °C
Температура хранения	от -40 °C до +70 °C
Относительная влажность	< 95 %
Уровень шума от работы вентилятора (PLE-1MA120-EU)	УЗД < 33 дБ на расстоянии 1 м

Информация для заказа

PLE-1MA030-EU Микширующий усилитель Plena

Микширующий усилитель, 30 Вт, 4 микрофонных входа и 3 входа для источников фоновой музыки (BGM).

номер для заказа PLE-1MA030-EU

PLE-1MA060-EU Микширующий усилитель Plena Микширующий усилитель, 60 Вт, 4 микрофонных

Микширующий усилитель, 60 Вт, 4 микрофонных входа и 3 входа для источников фоновой музыки (BGM).

номер для заказа PLE-1MA060-EU

PLE-1MA120-EU Микширующий усилитель Plena

Микширующий усилитель, 120 Вт, 4 микрофонных входа и 3 входа для источников фоновой музыки (BGM).

номер для заказа PLE-1MA120-EU

Представлен (кем/чем):

Russia:
Robert Bosch OOO
Security Systems
13/5, Akad. Korolyova str.
129515 Moscow, Russia
Phone: +7 495 937 5361
Fax: +7 495 937 5363
Info.bss@ru.bosch.com
ru.securitysystems@bosch.com
www.bosch.ru